

MUSIKA ESKOLA – HEZKUNTZA ZERBITZUA

ESKATZAILEAREN DATUAK / DATOS DE LA PERSONA SOLICITANTE (alumno/a)

IZENA / NOMBRE	LEHEN ABIZENA /PRIMER APELLIDO	BIGARREN ABIZENA / SEGUNDO APELLIDO	NAN oIFK / DNIo NIF
JAKINARAZPENAK JASOTZEKO HELBIDEA / DOMICILIO A EFECTOS DE NOTIFICACIÓN			JAIOTZE-DATA / F. nacimiento
HERRIA / POBLACIÓN	P.K./C.P.	TELEFONO	MEZUETARAKO TF: / AVISOS EN EL TLF:
HELBIDE ELEKTRONIKO GAITUA (HEG) / DIRECCIÓN CORREO ELECTRÓNICO HABILITADA (DEH)		POSTA ELEKTRONIKOA / CORREO ELECTRÓNICO	

ORDEZKARIAREN DATUAK / DATOS DE LA PERSONA REPRESENTANTE

IZENA / NOMBRE	LEHEN ABIZENA /PRIMER APELLIDO	BIGARREN ABIZENA / SEGUNDO APELLIDO	NAN oIFK / DNIo NIF
JAKINARAZPENAK JASOTZEKO HELBIDEA / DOMICILIO A EFECTOS DE NOTIFICACIÓN			ZK./Nº
			SOLAIRUA PISO
			ATEA MANO
HERRIA / POBLACIÓN	P.K./C.P.	TELEFONO	MEZUETARAKO TF: / AVISOS EN EL TLF:
HELBIDE ELEKTRONIKO GAITUA (HEG) / DIRECCIÓN CORREO ELECTRÓNICO HABILITADA (DEH)		POSTA ELEKTRONIKOA / CORREO ELECTRÓNICO	

ABONUA EGITEKO KONTUA / CUENTA DE ABONO

Kontu zenbakia/ N° de cuenta				
Titularra / Titular	<input type="checkbox"/>	Onuraduna / Beneficiario/a	<input type="checkbox"/>	Adintxikikoaren guraso edo tutor/< Progenitor o tutor del menor
Lehen abizena/ Primer apellido	Bigarren abizena/ Segundo apellido	Izena /Nombre	NAN oIFK / DNIo NIF	

Idiazabalgo Udala

(GIPUZKOA)

IZEN-EMATEA ESKATZEN DU UDAL ZERBITZU HONETAN SOLICITA INSCRIPCIÓN EN ESTE SERVICIO MUNICIPAL:

Musika Eskola. Hautatu / Seleccione:

Ikasle berria / Alumnado nuevo

Ikasle berriak dira Musika Eskolan aurreneko aldiz izena ematen dutenak. Musika Hastapenean bakarrik eman dezakete izena / El alumnado nuevo es el que comienza en la Musika Eskola por primera vez. Sólo puede inscribirse en Iniciación Musical.

Musika-tailerra edo Hastapena bakarrik. Ohiko ikaslea, 7 urtetik beherakoa / Taller o Iniciación Musical. Alumnado antiguo, menor de 7 años

Ohiko ikasleak, 7 urtetik beherakoak baldin badira, Musika Tailerrean edo Hastapenean bakarrik eman dezakete izena, musika-tresnan oraindik ez / El alumnado antiguo menor de 7 años sólo puede cursar Taller Musical o Iniciación, pero todavía no puede apuntarse a Instrumento.

Musika-hizkuntza eta musika-tresna. Ohiko ikaslea, 7 eta 12 urte bitartekoa, edo helduagoa izanik ere, oraindik Musika Hizkuntzako kurtso guztiak egin ez baditu/ Lenguaje musical e instrumento. Alumnado antiguo, de entre 7 y 12 años, o aún siendo mayor, cuando todavía no haya finalizado todos los cursos de Lenguaje Musical.

Ikasle hauek dagoeneko gutxienez urtebetez aritu dira Musika Eskolan baina oraindik ez dute Hizkuntza Musikaleko urte guztiak burutu. Izena eman behar dute Hizkuntza Musikalean eta Musika Tresnan / Este alumnado ha cursado ya por lo menos un año en la Musika Eskola pero todavía no ha realizado todos los años de Lenguaje Musical. Tienen que inscribirse en Lenguaje Musical y en Instrumento.

Zehaztu zein musika tresna: Especificar qué instrumento:

Musika-tresna bakarrik. 12 urtetik gorako ikasleak, baldin eta Musika Hizkuntzako kurtso guztiak egin baditu / Sólo instrumento. Alumnado de más de 12 años, siempre que haya finalizado todos los cursos de Lenguaje Musical.

Zehaztu zein musika tresna: Especificar qué instrumento:

HOBARIA APLIKATZEKO ESKARIA ETA DOKUMENTAZIOA SOLICITUD DE APLICACIÓN DE BONIFICACIÓN Y DOCUMENTACIÓN

Elkarbitza unitate bereko hirugarren kideri eta hurrengoei aplikatuko zaien hobaria.

Taldea osatzeko garaian ikasle kopuruetan ratioa dela-eta Itsasondo, Legorreta edo Zaldibira joan beharra izango duten ikasleei edo interesatuei aplikatuko zaien prezioaren gaineko hobaria.

Hobaria jasotzeko eskubidea dudala egiaztatzen duen dokumentazioa aurkezten dut eskari honekin batera.

Bonificación que se aplicará al tercer miembro y siguientes de la misma unidad convivencial

Bonificación del precio al alumnado interesado que deba desplazarse a los municipios de Itsasondo, Legorreta o Zaldibia por razones de ratio de número de alumnado para formar grupo.

Presento, junto a este formulario de inscripción, la documentación acreditativa del derecho a la aplicación de bonificación.

Idiazabalgo Udala

(GIPUZKOA)

ADIN-TXIKIKOAREN ORDEZKARI LEGALAREN BAIMENA PERMISO DE REPRESENTANTE LEGAL DE LA PERSONA MENOR DE EDAD	
<input type="checkbox"/> Nire sinadurarekin baimena ematen dut nire kargu dagoen/dauden adin-txikikoei argazkiak eta bideoak ateratzeko. Irudi hauek sareetan zerbitzuaren zabalkunderako helburu soilarekin erabiliko dira, beti ere Izaera Pertsonaleko Datuak Babesteari eta Eskubide Digitalak Bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoaren 7. eta 92. artikuluetan xedatutakoari jarraituz.	<input type="checkbox"/> Con mi firma, doy consentimiento para realizar fotografías y vídeos a la(s) persona(s) menor de edad a mi cargo. Las imágenes se utilizarán en las redes únicamente con el objetivo de difundir el servicio y siempre conforme a lo dispuesto en los artículos 7 y 92 de la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y Garantía de los Derechos Digitales.
<input type="checkbox"/> Nire sinadurarekin baimena ematen diot Idiazabalgo Udalari bere eskumenetaz baliatzeko nire nire kargu dagoen/dauden adin-txikikoen datu pertsonalak tratatzeko, lehen aipatutako araudiaren arabera.	<input type="checkbox"/> Con mi firma, doy consentimiento al Ayuntamiento de Idiazabal para el tratamiento de los datos personales de la(s) persona(s) menor de edad a mi cargo, de conformidad a la normativa antes citada.

BAIMENA sinatu aurretik, irakurri DATUEN TRATAMENDUARI BURUZKO INFORMAZIOA		Antes de firmar la AUTORIZACIÓN, debe leer la INFORMACIÓN BÁSICA SOBRE PROTECCIÓN DE DATOS	
Tratamenduaren xedea	Kontratazio-, diru-laguntzen, zerga-prozedura eta ondorengo finantza-kontrolari buruzko espedienteak izapidetzea	Finalidad del tratamiento	Tramitación administrativa de procedimiento de contratación, subvenciones, tributarios y ulteriores procedimientos de control financiero. Realización de estadísticas
Tratamenduaren legitimazioa zein lege-oinarria	a) Interesdunaren adostasuna b) Interes publikoaren izenean edo botere publikoan jarduten: Euskadi Tokiko Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 17.20 eta 17.23 artikulua, Musika-eskolak arautzen dituen 1992ko urriaren 27ko 289/1992 Dekretua eta 1993ko otsailaren 19ko Euskal Eskola Publikoaren 1/1993 Legeak, 2/2006 Lege Organikoaren 9. xedapen gehigarria.	Legitimación o base jurídica del tratamiento	a) Consentimiento de interesado/a b) Misión en Interés público y Ejercicio de Poderes Públicos: artículos 17.20 y 17.23 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi, el Decreto 289/1992, de 27 de octubre, que regula las Escuelas de música y la Disposición adicional 9ª de la Ley 1/1993, de 19 de febrero, de la Escuela Pública Vasca
Informazioa kontserbatzeko epea zein irizpideak	Emateko eta finantza kontrolaren espedienteen izapidetzan. Balioetsitako epea: 5 urte	Plazo o criterios de conservación de la información	Durante las fases de tramitación de expedientes de concesión y control financiero. Plazo estimado: 5 años
Profilak egiteko edo erabaki automatizatuak hartzeko asmoa	Ez, estatistika-helburuetarako izan ezik	Existencia de decisiones automatizadas o elaboración de perfiles	No, salvo para fines estadísticos
Datuen lagapena	Ararteko, Herriaren Defentsarako erakundea, Kontuen Epaitegiak eta legez aurreikusitako beste edozein lagapen	Cesión de datos	Ararteko, Defensor del Pueblo, Tribunal de Cuentas, Juzgados y Tribunales y otras cesiones que estén previstas legalmente
Hirugarren herrialdeetara datu-	Ez, legezko betebeharra izan ezik.	Transferencia de datos a terceros países	No, salvo obligación legal

Idiazabalgo Udala

(GIPUZKOA)

transferentziak			
Eskubideak*	<p>1. Datuak atzitzeko eskubidea</p> <p>2. *Zuzentzeko, ezerezteko eta datuei aurka egiteko eskubideak</p> <p>3.*Tratamendua murriztea eskatzeko eskubidea</p> <p>4. Datuak eroateko eskubidea</p> <p>5. Kontrol agintarien aurrean erreklamazioak aurkezteko eskubidea</p>	Derechos*	<p>Derecho a solicitar el acceso a los datos personales.</p> <p>2.*Derecho a solicitar su rectificación, supresión o de oposición al tratamiento</p> <p>3.*Derecho a solicitar la limitación de su tratamiento,</p> <p>4. Derecho a la portabilidad de los datos;</p> <p>5.Derecho a presentar reclamación ante las autoridades de control</p>
Tratamenduaren arduraduna	<p>Idiazabalgo Udala</p> <p>Plaza Nagusia 3, 20.213 Idiazabal</p> <p>udala@idiazabal.eus</p> <p>943.187.100</p>	Responsable del tratamiento	<p>Ayuntamiento de Idiazabal</p> <p>Plaza Nagusia 3, 20.213 Idiazabal</p> <p>udala@idiazabal.eus</p> <p>943.187.100</p>
Datuak babesteko ordezkaria	<p>Harremanetarako datuak:</p> <p>udala@idiazabal.eus</p>	Delegado/a de protección de datos	<p>Datos de contacto</p> <p>:udala@idiazabal.eus</p>
* Mugatuta daude, kontrol ekonomikoko prozedurak oztopa ditzaketan neurrian		*Están limitados en cuanto que son susceptibles de impedir el desarrollo de los procedimientos de control económico	

<p><input type="checkbox"/> Baimena ematen diot Idiazabalgo Udalarri</p> <p>norbanakakoen datuak tratatzeko, Izaera Pertsonaleko Datuak Babesteari eta Eskubide Digitalak Bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoak xedatutakoari jarraituz, baita 2016/679 Erregelamenduak (EB) 2016ko apirilaren 27koak, Europako Parlamentuarena eta Kontseiluarenak, datu pertsonalen tratamenduari eta datu horien zirkulazio askeari dagokienez pertsona fisikoak babesteari buruzkoak eta 95/46/CE Zuzentaraua indargabetzen duenak xedatutakoari ere.</p> <p>Informazio gehiago nahi baduzu, (www.idiazabal.eus) egoitza elektronikoko Izaera Pertsonaleko Datuak Babesteari eta Segurtasunari buruzko Politikaren atala kontsultatu.</p>	<p><input type="checkbox"/> Autorizo al Ayuntamiento de Idiazabal para que proceda al tratamiento de los datos de carácter personal con arreglo a lo dispuesto en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y Garantía de los Derechos Digitales y en el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos y por el que se deroga la Directiva 95/46/CE.</p> <p>Para más información, consulte en el área de Política de Protección de Datos Personales y Seguridad en la sede electrónica (www.idiazabal.eus).</p>
--	--

SINADURA/FIRMA:

DATA/FECHA:

IDIAZABALGO ALKATE-UDALBURUARI/AL. ALCALDE-PRESIDENTE DE IDIAZABAL